

（癸丑年七月大 十二日）

—

[illegible]

物二有校運、

1. The first part of the document is a letter from the author to the editor, dated 18th March 1891. It discusses the author's recent visit to the United States and his observations on the state of the country.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

—

出產雨之消息程度如何。



中國洪門民治黨全加第二十二屆代表大會籌備處

特載

(續昨)乃全力響應政府號召，出錢出力，絕不後人，甚至戰家舒難，奔赴祖國抗日前線者，亦大不乏人。八年抗戰，贏來慘淡「勝利」，當時，執政者——國民黨，本應與民更始，重啟家園，容納天下英才，和平建設國家，以固國本，以利民生，無奈國民黨不此之圖，繼續實行一黨專政，屠殺異己，依仗外力，推行內戰，陷全國同胞於水火，置國計民生於不顧，更且橫征暴斂，實行「劫收」，以至全國哀鴻遍野，一片荒涼。最後，更推出「金元券」，刮地搜財，全國民衆，遂告破產，赤地千里，嗷嗷待哺，此時也，天昏地暗，人民轉轉於溝壑，大地爲之哭泣，國民政府統治之根基，至此全面動搖矣。

我黨本悲天憫人，爲國爲民之胸懷，於一九四六年七月二十八日集會國內外政公堂以及海外洪門團體代表於上海舉行大會，呼籲國共雙方放下武器，爲民立極，呼籲國民黨開黨禁，還政於民，「實行憲政，全體人民得徹底有憲法上所賦予之一切權益」，見一九四八年一月第二

「接上宣言」國共雙方應化干戈爲玉帛，儘早互派代表，擇地談判，爲民造福，爲國立功，任何一方，頑固拒絕，我黨一決不寬，無偏無倚。千秋功罪，繫於一念，國共雙方，務冀體察民意，順應潮流，共謀國家康樂於衽席，同扶民族正氣於千秋，切莫一誤再誤，自成歷史罪人，孽孽無門，各自爲之，耿耿此心，天人共鑒！

謹此宣。

中國洪門民治黨第二十二屆代表大會籌備處 一九七三年八月五日發稿



寶雲道不靖 惡賊傷情侶

千之友友覺得腦後突中一般生風，本能地側身回頭一望，說時快，那時遲，兇器已擦過耳邊，但下則沒有這般慘運，後腦被插到重傷，其女友不覺高聲呼救，兇徒見不得逞，忽地遁去，據院方消息，下之傷勢非輕，需留院醫治。

有關這宗兇劫情案，警方已派員查辦。

政軍醫務海事水務 四間工會提加薪方案

(香港訊)政軍醫、郵務、海事、水務四工會派出代表，携同要求加薪方案，往見輔政司，輔政司派出一位西秘書與工會代表面談。代表要求當局迅速接納加薪方案，該秘書答允將四工會加薪方案轉交有關方面，并儘快答覆。

【未完】

利僑公司

LEKIU IMPORTING CO. LTD.
256-262 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
Phone 683-7451

WANKOW TOUR & TRAVEL LTD.

258 E. Pender Street, Vancouver 4, B.C.
Phone 684-3520
684-1714

華隆有限公司

WAH LOONG LTD.
278 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.
Tel. 684-4428

華益實業公司

WEST-EAST REALTY LTD.
551 WEST BROADWAY
公司電話 873-1881
張榮元 325-8981
周榮寬 327-6621
陳翠蓮 876-7771
許生達 261-8358

新裝 李錦記蠔油

特價大平賣

- 壹磅庄每罇式元壹毛九
- 半磅庄每罇壹元壹毛九

環球旅運有限公司

特價機票 往返香港及東南亞

並代理世界輪船巴士及火車票
有專門人才編排旅程及精通各種語言

生鯉牌 五磅庄 靚蠔油

品質優良 價格相宜 請爲比較 請即選購

柏文樓廿六組

位於市中心區，十八年新，年收四萬元，收租卅一萬元。

商業樓：位於市中心區(一)收租卅六萬元。(二)收租四十九萬五千元，難得有賣，從速面洽。

旅館生意連實業：年收八萬元，收租三十五萬元。

三睡房住宅：廿二年新，四十九街西邊○三○號(近尾街)，五萬七千五百元。

餐館連實業：每日生意三百元，西區柏文區，十二萬五千元。

西區近海濱吉地：六十六尺乘一百一十尺，可建分層出售柏文，祇收九萬五，抵買。

永隆公司

WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.
681-1734

壹磅庄雙燕沙河粉特價 每盒三毛

五百庄包仔豉油特價 每盒三元五

壹磅團圓麵每筒特價四毛

精製大幫 臘味臘腸臘腸「牛肉干」發行

庚利公司

ANGLEY TRADING LTD.
Import-Export Wholesale Distributor
177 Beatty St. Vancouver 3, B.C.
Phone 687-2651 687-2652

全加總代理：中國冰霜大明蝦 梅林牌罐頭蘑菇 象山牌罐頭青刀豆

專營國產商品 大量進口批發

翠華園

Pavilion Garden (Restaurant)
509 Main St., Vancouver 4, B.C.
電話：687-2608

食家推薦遠勝自我宣傳 喜筵壽禮 隨意小酌 晚飯宵夜 豐儉由人

這裡有：家鄉風味、雅俗共賞、知己談心的雅座

也正是：正宗粵菜 用料有別 式新穎 與眾不同

利民有限公司

Leman Enterprises Ltd.
265 East Hastings St., Vancouver 4, B.C.
Phone 684-8824

最新運到

床單，床巾，浴巾，枕套，男女睡衣，男女文化衫，三角褲，嬰兒內衣，皮鞋，雨鞋，熱水瓶，冰壺，鬧鐘，貝影畫，唱片，小工藝品 批發零沽 壹律歡迎

中和公司

CHUNG WO HONG CO.
PHONE 685-9612
237 POWELL ST. VANCOUVER 4, B.C.

獨家總代理

飛枝羣島著名特產 潔淨海參片，海參粒 浮炮大海參片 海參片有多種 香港出產 色黃帶潤 水質也 飛枝出產 色黑帶乾 上貨也 用者請認明商標購買

統經營旅遊事業歷史悠久
豐富如有委托服務遇到
代理各航空公司飛機客票
代理詩晏亞火車票
代理輪船及巴士票
辦出國護照旅行手續

驗眼配鏡專家

周愛權



精校各種超時眼鏡
蒙修裝破裂之舊眼鏡

J. K. CHOW
OPTOMETRIST

16 Main St., Vancouver 4, B.C.

電話 685-5938



朝朝喜喜

如風說出他的計劃。
「是的，你的辦法不錯，她會相信。」
「自然，一個人遇到到失意和打擊，總希望找到人談談的，何況我是依麗莎的朋友？」
「好的，我明天便打電話找她。」
樂天，現在三點多鐘，平常這個時候，她準在學校的，你立刻打電話去好了。」
「瞧你心急成這個樣子？」
「其實這幾個月來，我沒有一天好過！」
如風說完低低了一口氣，樂天看著他說：
「是的，最近你顯然瘦多了！」
「樂天，快接電話吧！」如風指著電話。
「喂，南洋，學嗎？請你找柔柔小姐聽電話！」樂天回過頭來，「如風她就來了呀！」
「喂……」電話裏柔柔嬌滴滴的聲音。

(一)

(一) 東區某好舖，有三睡房及客廳，花園，魚塘，位於八九五東四十九街，日做約百六元，生意連實業，開價四萬一千元。
(二) 西區入息大屋，位於八十號西式十一街，入息超六百元，收息最好，實價五萬，首期一萬七千元已可交易。
(三) Downtown 旺區，式座商業樓，及停車場，位於 W. Pender 可收息或發展，有意投資者，請先電約。
(四) 式座 316-328 Columbia St. 商業樓一座，四舖位，另有寫字樓及土庫，有一分利錢，首期只需八萬元。
歐陽文光住家八七式，式八六三
公司六八七，壹四六六
Transpacific Realty Ltd., 525 W. Pender St.

雅慈油漆裝飾

雲坤十多年專業老手
房屋店舖，內外油漆，服務盡責。
電話：八七六，貳六貳八

宜看顧嬰孩保姆

素里區，兩夫婦宜看顧嬰孩保姆，每週五天，包食宿，月薪一百五十元，條件可另面議。請電話五八一，五六七〇梁宅。

O. K. 傢私公司

溫哥華 奇化街 式五大號
電話：六八七，七一七
式五三，〇三六
單人床大平賣
每套由五十四元九起

ARMSTRONG & CO.

本店創設四十餘年經驗豐富
價錢克己服務周到遠近聞名
華友光顧極表歡迎如有接洽請向李榮
李榮電話：254-2821
李榮電話：255-8814

聯興公司

RON HING CO
227 KEEFER ST.
VANCOUVER 4, B.C.
TEL 683-4918

華安公司

VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD
550 Main St. Vancouver 4, B.C.
電話：681-8531

活氏傢俬電器公司

WOSK'S LTD.
62 W. Hastings St.,
Vancouver 4, B.C.
Phone: 685-0111

雲華眼鏡公司

隱形眼鏡專家 配鏡精明
(特價 \$15) 每對 \$16
精工修理破舊眼鏡
全埠最平即配即有
營業時間：
上午九時至下午七時
例假照常營業
MAX C. TICAL CO.,
329 E. Hastings St. Van. 4, B.C.
電話：682-4135

經濟搬運公司

廿四小時隨時應命，價錢克己。
682-8188 Economy Moving Co. Ltd.
Ho Ho Chop Sues
102 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
681-1030

最新運到

唐山雜貨 罐頭食品
京菓海味 參茸藥材
磁器碗碟 各種茶葉
鮮明肉類 合時瓜菜

新從祖國運到

防火板面方型，圓型摺疊椅，
防火板面麻雀枱，圓型小摺疊
書架，熨衣板等。
歡迎僑胞參加選購，
外埠郵寄一律歡迎！

活氏傢俬電器公司

本公司經營四十餘年，現擴
張營業共開支店十間，向蒙
華友光顧，不勝感謝，茲為
便利起見，特聘請金榮君
MR. JIMMY YUEN 專售各廠彩色電
視機，霜櫃，電爐，洗衣機
盤碗機，家庭用具，床，衣
椅，地毯，其他各種傢俬，俱
全，貨多揀擇，價錢相宜，俱
如蒙光顧請與金榮君可用，
華語接洽，極表歡迎。

商業樓宇 各種系統

新舊房屋 大小相宜
溫哥華及西區商業樓宇，四房新屋，
十四尺屋主平賣式九十九萬元
(梁一)
溫哥華大舖面商業樓宇，十四尺屋，
租價六千五百元先交五萬元 (梁一)
溫哥華新舊商業樓宇，有金舖，酒樓，
年入息一萬五千七百先交五萬元 (梁一)
士嘉堡十年新樓宇六房有兩車房，
十四尺屋，十四尺屋，先交五萬元
(梁一)
溫哥華大舖面商業樓宇，十四尺屋，
租價六千五百元先交五萬元 (梁一)
溫哥華新舊商業樓宇，有金舖，酒樓，
年入息一萬五千七百先交五萬元 (梁一)

打片實業公司

代理：Pender Realty & Insurance
627 MAIN ST. VANCOUVER, B.C.
電話：681-1030

廣生雜貨行

236 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE 683-3032

新到

大幫花旗參 糖水荔枝
滁州白菊花 糖水龍眼
得果定喉糖 四川榨菜
余仁生白鳳丸 梅林鳳尾魚
清水白菓 龍口粉絲
清水蓮藕 鮮紅蝦米

滿地可銀行

Bank of Montreal
The First Canadian Bank
華埠支行新址片打東街一七八號
滿地可銀行在壹般銀行
之中，是有其獨特之處
其儲蓄及貸款方面為各
界人士服務，同時並指
導顧客們如何將錢財得
以儘量利用。
貴客們如有任何疑問，請到啟行
談話，我們當樂為協助和解答。

華南麵廠

各種鮮麵 日日生鮮
超等乾麵 爽滑可口
新製機器 名師精製
大小光麵 均極歡迎

飛虎牌漆油

經銷處：廣豐有限公司
地址：維多利亞街四四四號
電話：八七二，貳貳八

奇新士雜貨店

營業時間：
上午十時至下午七時
晚上七時至九時
電話：六八七，四〇九四

梁覺立

4584 Fraser St.
Phone 879-3622
Vancouver 10, B.C. (連 E. 30 Ave.)
新近聘請香港針灸學會主席
李天源先生來加，主理針灸教務

新印公務司

YAT SUN (CANADA) LTD.
896 Commercial Dr.,
Vancouver 6, B.C.
Phone: 254-5324

華仁蛋糕

中秋月餅
電話：六八一，八〇一七

花旗麵廠

Northwest Food Products Limited
355 Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone 684-9620
五磅十扎 花旗乾麵 雲吞乾麵 花旗炸麵 蒸氣炸麵 蒸氣吞麵 鮮春捲皮 鮮春捲皮 新鮮蛋麵 幸運餅仔 迎歡辦索發批沽零

黃炳超會計服務所

SING O WONG & ASSOCIATES
Accounting & Taxation Service
164 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
電話：682-7561 682-7562
專辦：入息稅項 月結年結 會計事務 特設電腦計算輔助

元昌肉食公司

DOLLAR MEAT STORE
266 E. PENDER STREET
TEL 681-1052
馳名巧製 脆皮大乳鴨 脆皮白切雞 美味桂花腸 鮮明肉類 承接金豬 逢星期四營業至 下午四時收市

修理水喉溝通去水

廿四小時應命。電話：687-6222 接洽

津津有味譚

陳存仁

糖尿病中醫療法

尿中要無糖質
草藥店一部分商店有售，價極賤，新鮮的黃色或淺咖啡色，乾的深棕色，兩種都可用。

用此方的分量，是以一尺長的豬胰作爲標準，病輕的人每六天一條，即是半條，病重的人用一尺到半尺，暑夏多些，也不妨。如果其他不甜的東西同煮，以換口味亦可。

許多驗方書載用此物，沈仲圭方用生的豬胰，切成小塊，吞服。據一病人告訴我，生的和煮過的，功效相同，他

保值裝飾吉祥兆徵 玉石已成爲無價寶

▲廣東道玉石市現無標價準繩
▲小心化學藥水被騙炸子雞
工藝一絕，但較諸國內「車工」，特別精工是稍遜一籌，所以玩玉的人，均以得舊工爲榮，新工比較馬虎，由於用機器，大量生產，人物刻工神韻喪失，不過如果除精品，玉質上乘製品，仍然係用人工慢慢磨鑽的。

廣東道有一傳統玉石市場，每日上午十一時半至下午一年開市，行家雲集，把車好玉藏出，玉器買賣多用手語，不爲第三者知，所以一件玉器一朝中，可以三易其主，價錢可升幾倍，有人話美玉講色水，還有一樣講心水，有也講也。

開天索價落地還錢

近來，由於玉器需求甚旺，買賣玉器者對收貨不知如何定價誠恐誤底，因此索性賒賣現貨，或者開天索價，新貨不同，買入多少賣出幾多，這個買賣定價，賺多少有數計，玉器貴一原，因是手工費了，平均玉器今年比去年貴兩倍，普通玉車工七元，如意牌六元，魚仔八元。

玉的品種從顏色分類，有白玉，紅玉，綠玉，黃皮紫玉及黑玉，其中以老坑翡翠最名貴，綠翡翠，翡翠黃色，翠是綠色。

機器加工色澤如真

玉器因爲價錢難免有贗品出現，利用，價白玉（不過）現在也要幾百元一斤，採用化學辦法灌色，有人稱之爲「炸子雞」。不過在滾油中一煮，玉器內染色料受高溫破壞變色，另據一位人士稱，曾有人向德國定一部機器，把白色玉搗碎，加上染料，再從新製成爲玉石，色澤嬌嫩如真，且不變色，製者已

菓欄公司

五八五號哥街

電話六八五、四九二九

週末大減價

由八月十一日
至八月十二日
星期五、星期六、星期日
二磅半庄靚番茄
蜜味菠蘿 每盒四毛
清甜靚提子 壹元三毛
爽甜新蘋果 壹元四毛
靚香蕉 壹元十毛
清甜大西瓜 每個壹元

FRUITLAND MARKET
565 GORE AVE. VANCOUVER 4, B.C.
Phone 685-4929

獨市唐番餐館特平賣

本餐館位在一號與九號公路之間，好生意，易管理，代價四萬，急於離埠，半價出賣，速來面議，先到先得。
Soto's Cafe, Wiltwood, Sask.
Phone: 735-9241

廚師侍應生候聘

本餐館擬聘職工，包食住，月薪六百元至七百元，如有夫婦，共兼兩職，更爲理想，本埠距片市佐治六十五英里，交通便利，有意者請函詢或電話下列地址，以便磋商。
P.O. Box 338, Vanderhoof, B.C. Tel. 567-4235
周國林謹啓

什貨店菓舖出讓

茲有什貨店出讓，位於 Kingsway 大街，取價六千八百元，另點貨，有意者電話八七六、六三六五接洽。

宜頭廚式手各壹名

工金從優如蒙電話二五五、五二一八
有房出租
適合單身婦女居住，下午七時電話二五五、三〇八四接洽。

雲坤民治黨聯合通告

爲通告事：本黨定於八月十一（星期六）下午八時舉行聯席會議，討論出席洪代大會案，請諸列位男女黨員屆時出席爲要，此佈。
雲坤民治黨聯合通告
公元一九七三年八月六日

△代東

本黨謹訂於壹九七三年八月十九日正午十二時舉行全加洪門民治黨第廿二屆代表大會揭幕典禮實具薄酌 敬請
全美洲洪門總部各國總支部全加民治黨總支部達權總支社暨各洪門機構委派代表駕臨指示禮儀局勝榮幸
滿城 全加洪門民治黨 同人敬約
代表大會籌備處 同人敬約
The Chinese Freemasons, 69 LaSalle St., West Montreal, 128 Que.

最新貢獻，秋季特價。
遠東旅行團
全廿壹天
定九月廿四次批啓程
欲知詳情 請來面商
社址：雲高華蓮花酒店

喜利旅行社
KOWLOON TOURIST SERVICE
LTD., I. N. T.
455 Abbott St., Vancouver 3, B.C.
Tel. 685-6168

華僑酒家
W K Chop Suey Ltd.
210 Centre Street South Calgary 1 Alta.

喜筵壽酌 筵開三十
最夠場面 晚飯宵夜
早午茶點 最多供應
最佳享受 名廚主理 最精調味
營業時間：
星期一至星期六由上午十時至凌晨三時
星期日及公眾假期由上午十時至晚上十時
逢星期三休息
電話：二六六 貳貳四 貳六六 壹八八四

新柏文出租

近域多利夾喜市定街，一房一廳廚廁，暖氣熱水齊備，有寬敞地氈雪櫃爐及停車位。電話：二五五、九六六六

宜僱管理車衣機女工

不須有經驗，惟須熟悉機具，新到 65 Alexander St. 洽商。

請駕車及什工各一名

工金從優，如意者請到二二七七街街東面議。
2308 Commercial Dr.

雲高華洗地毯公司

用新式機器，上門洗各種地毯，僑胞特價優待，客廳走廊共收費十四元九角五分。電話：263-8333（晚六至九華語洽）

宜長工送殮壹名

請電：二五五、三三七七接洽。
兼承接車衣。

專代人照顧小孩

請電：二五五、三三七七接洽。
兼承接車衣。

光猛兩房出租

在華埠五百號，適合單身居住。
電話：二五五、三三七七

有兩房壹廳出租

交通方便，合意請打電黃太接洽。
電話：四三五、二七五〇

飛龍油漆裝修

油漆裝修 各項工項 質料上等 燕梳不遜 內外窗門 免費估價 工作加美 服務超等 歡迎估價 價最公平 分期付款 樂意接受 僑胞電話 車上就到 星期一至星期五上午九時至下午五時
Worldian, Painting & Decorating 電話：574-7434

新屋樓下出租

三睡房，廳，廚，廁，俱全，近交通，花園環境優美。電話：三三五、四六三四

來回香港 平機票

由（\$399起）
△經常有超級 DC8 或 DC10 的噴射客機來回香港。
★可在香港停留不同之期間。
△所採用之航線是擁有一流服務，並且時間準確，班期可靠。
△爲保障搭客之訂金，Nilestar 公司，現增至五萬元保險金而所有訂金均存於信託戶口。
△免費代辦旅遊證件，各種證件，如香港或大陸入境證，需時持久，請在三、四、個月前與本公司接洽。
△爲方便各僑胞起見，華埠之辦事處（文華商業樓下近吳氏餐館）
辦公時間：星期一至五上午十時至下午八時，星期六上午十時至下午六時，星期日中午十二時至下午六時。
詢問或索取新章程可致電：（六〇四）六八七二八五或六八七一三一
美國之西雅圖（舍路）搭客可致電 Mrs. Delle Jung (206) 682-0866
九月份來回香港機票一轉讓
本公司九月份返港機票有數空剩餘，有被選資格的僑胞可有機會搭此班機，請盡早與本公司接洽。
Fly With Confidence—On World's Largest All-Jet Charter Airline

奧林比亞戲院
OLYMPIA THEATRE
2381 EAST HASTINGS (Near Nanaimo)

八月七日至十日 星期二至星期五
晚七時半隆重放映
彩色寬幕拳擊皇牌鉅片
洪門兄弟
（成人電影）
歐威，張清，施威，鐵孟秋，易原，張亦飛 主演
同場放映 彩色寬幕歌唱愛情鉅片
鳳凰
張美瑤，楊羣，領銜主演
由本週起票價調整如下：
成人票 貳元正 學生票 壹元七角五 小童七角五
爲便利觀衆購票請打街東大華肉食公司代售處購票
請注意

Success Realty Ltd.

REAL ESTATE & INSURANCE

450 MAIN ST. VANCOUVER 4, B.C.

士嘉堡黃秀英事務所

粵語電話 682-5284

實事實業燕梳有限公司
代理燕梳樓業買賣 樓宇按揭
房產收租 如有垂詢請函表歡迎

五山秀英

本號每日接有住屋
柏文商業樓新盤，
欲購或與本號
洽商者請洽
及知悉。

譚澤伍
733-5743

譚天賜
876-4575

楊志清
324-4211

伍澤森
327-7842

鍾偉榮
325-7496

雷廣庭
980-3098

▲每年新盤源住宅，位新屋區，特大客廳陽台，土庫暖氣睡房及全副浴室，每層逾一千七百平方呎，值得參觀。
▲東區三睡房平房式住宅，近學校巴士，全土庫自動熱水暖氣，開價二萬七千五百，看後請速。
▲東區平房，一伙三睡房，一伙兩睡房，各自門戶出入，開價二萬九千五百，一伙自住一伙收租或全部出租均甚相宜。

▲大型什貨舖連實業中讓，在蘭拿埠心街角旺區中心（豐雲垵約十餘呎），每日生意約六百元，內部設備現代化，發財致富好機會，先交現款一半餘充退期。

▲寬大靚屋，適合大家庭，四睡房，土庫另有圓睡房，地段高雅，近交通學校商場。
▲新屋出售，地位高雅住宅區，交通方便，勿失良機。

▲近乃磨街及喜士定街，兩大睡房，廚房寬闊，開價只二萬七千餘元。

▲郊外雜貨店生意連實業，街角地位，另有住屋一間，每月生意約四萬元，西人業主退休。

▲平靚大屋一間，街角地位，近中小學校，自住一廳三睡房另有入息九十九元，開價五萬五千九百五十尺闊地新屋，一廳三睡房，一千四百餘平方呎，現在建造中，可以選擇顏色。

▲西區旺街商店，每月生意約一萬元，年業主退休，稍加改良，生意大有前途，開價萬元另點貨。

▲本改區小型商業，接近銀行商場，位於最旺地區，地下衣袋店有長批，樓上兩租柏文，各自門口電火暖氣，每月入息一百五十元，在此餘極少門支，開價一萬九千五百元。

▲貴中，誠最佳之投資也，請速與伍澤森商議。▲噴館連實業出賣，位於郊區，餐館可坐九十人，另置業一座噴房可坐一百五十人，清設備，生意仍不斷擴展，並有什貨菓子店一間，每月收租二百七十五元，現以各股東另有別圖，開價二十八萬九千元，該樓只年半新，如現時建造，單建藥費已超過開價數字。

▲上下層平房，一層兩睡房，一層三睡房，有得住有租收，屋價高強中，此屋最合算，開價三萬六千五百元，請參觀還價。

▲十五年新十一組柏文在乃路，一廳一廳一房，兩廳一廳兩房時時皆滿，收價十四萬三千，首期現款四萬元，或以屋換柏文，乃路車直達華埠。

▲入息屋，二五大大西第四街，共十個單房三副水廁，內部翻新，五十尺柏文地月收租八百元，收價七萬九千五百元。

▲華埠一廳四房，一〇一七呎，內外新油色，收價二萬五千五百，請速。

▲入息屋十一街近乃路，上下二層，分開各自門戶出入，近巴士學校，每月收租四百一十五元。

▲細街四十一街，上下兩層平房，石米牆，樓上四睡房，樓下兩睡房，交通方便，地方闊大。

▲十七年新，八組柏文，近柏文區，全部租出，每年收租大約一萬三千五百元。

▲小區果舖連實業，一廳一房，每日生意一百元左右，開價三萬貳千元，另點貨。